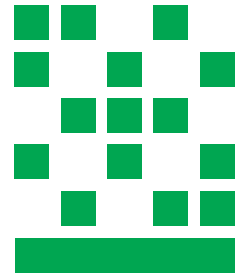




Spravodaj

INFORMAČNÝ OBČASNÍK **OBCE ŽDAŇA**



ČINNOSŤ OBECNÉHO ZASTUPITEĽSTVA V ROKU 2006

ING. JÁN KOKARDA str. 6

SPOLOČENSKÁ KRONIKA – ROK 2006 str. 5

AKO POSTUPOVAŤ PRI DOMÁCIH ZABIJAČKÁCH str. 12



ZÁHRADKÁRI 2006 str. 13

Čo priniesol život v obci v roku 2006

// SLOVO NA ÚVOD

Aj keď od Silvestrovského ohňostroja už uplynul viac ako jeden mesiac a aj keď sme s našim Spravodajom po iné roky prichádzali trocha skôr, verím že informácie, ktoré Vám prinášame, budú pre Vás napriek tomu zaujímavé a prospešné.

Tak ako po iné roky, aj teraz Vám prinášame pohľad do jednotlivých oblastí života obce v roku 2006 tak, ako to vnímajú ich hlavný aktéri, teda občania a poslanci ktorí sa jednotlivým aktivitám pre Vás venujú a ktorých jednotlivé príspevky si iste so záujmom prečítate. Skôr ako sa dostanem k tomu čo nás čaká v začínajúcom sa roku 2007 a v ďalších rokoch a vzhľadom k tomu že decembrové komunálne voľby urobili bodku za predchádzajúcim volebným obdobím, dovoľte aby som sa niekoľkými slovami vrátil k uplynulým štyrom rokom.

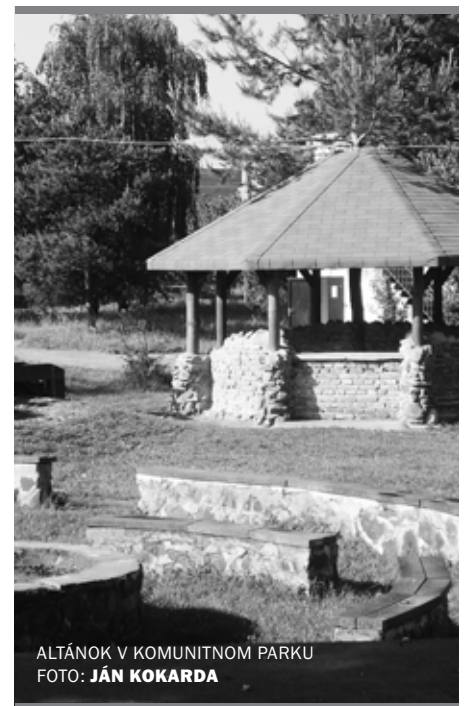
Dá sa jednoznačne povedať, že uplynulé volebné obdobie z pohľadu organizačného zvládnutia samosprávnych funkcií patrilo k najťažším od roku 1990. Bolo to obdobie, v ktorom začala decentralizácia štátnej správy s následnou fiškálnou decentralizáciou a na obec prešlo viacero úloh, ktorých plnenie doteraz zabezpečoval štát. Tieto kompetencie zabezpečujeme sami, ako napríklad: vybrané kompetencie na úsekoch správy a údržby miestnych komunikácií, vodného hospodárstva, všeobecnej vnútornej správy vedenia matrik, sociálnej pomoci – vyplácanie dávok občanom v hmotnej núdzi a zabezpečovania stravovania pre deti z rodín v hmotnej núdzi, opatrovateľskej služby, ochrany prírody a krajiny, školstva – zriaďovanie základných škôl, školských a predškolských zariadení, telesnej kultúry a športu, zdravotníctva, alebo prostredníctvom spoločného úradu v Čani, ktorý sme zriadili

s ďalšími obcami regiónu Hornád ako sú kompetencie na úseku územného plánovania a stavebného poriadku, regionálneho rozvoja a cestovného ruchu a spoločného školského úradu.

Uvedené kompetencie znamenali obrovský nárast agendy obecného úradu, ale myslím, že sme to v rámci daných kapacít na obecnom úrade zvládli pomerne dobre, začo patrí moje poďakovanie všetkým pracovníkom obce, ako aj Vám všetkým za Vašu trpezlivosť pri vybavovaní Vašich záležitostí.

Dôležitou úlohou obce však nie len správa vecí verejných ale aj starostlivosť o investície a ďalší rozvoj obce, starostlivosť o kultúrno-spoločenské vyžitie občanov a podpora činnosti dobrovoľných organizácií.

Ing. Ján Kokarda
starosta obce



ALTÁNOK V KOMUNITNOM PARKU
FOTO: JÁN KOKARDA

Krátko z regiónu

Vážení občania, v komunálnych voľbách v decembri 2006 došlo k zmenám na poste starostov v niekoľkých obciach nášho regiónu. Pre Vašu informáciu uvádzame zoznam obcí a zvolených starostov

Obec	Starosta/tka
Belža	Robert Prekop
Čaňa	Michal Rečka
Haniska	Ing. Miloš Barcal
Košická Polianka	Mgr. Karol Dugas
Kokšov - Bakša	Cyril Hudák
Nižná Hutka	Július Azari
Nižná Myšľa	Jozef Véber
Geča	Monika Bérešová
Gyňov	Denisa Vargová
Seňa	Miroslav Bačenko
Skároš	Ing. Štefan Elizeuš
Sokolany	Tomáš Suchý
Trstené pri Hornáde	František Bartko
Valaliky	Ing. Štefan Petřík
Vyšná Hutka	Mária Janočková
Vyšná Myšľa	Pavla Gulášová
Ždaňa	Ing. Ján Kokarda

// od 1. 1. 2007 sa mení názov združenia obcí z pôvodného „Mikroregión Hornád“ na nový názov **„Regionálne združenie obcí Hornád“** s novou právnou subjektivitou a so sídlom na Spoločnom obecnom úrade v Čani

// **Regionálne združenie obcí Hornád má nového predsedu** (doteraz ním bol Ing. Milan Tóth – starosta obce Valaliky). Na zasadnutí regiónu dňa 11. 1. 2007 sa po voľbe stal **novým predsedom regiónu Ing. Ján Kokarda** – blažhoželáme

// toho času má **región 16 členských obcí** (pôvodne bolo zakladajúcich obcí 13)

// k 1. 3. 2007 **prejavila záujem o vstup do regionálneho združenia aj obec Haniska**

// k 15. 3. 2007 začne fungovať nová internetová stránka regiónu Hornád: **www.regionhornad.sk**

Vyhodnotenie plnenia Plánu hospodárskeho a sociálneho rozvoja obce a činnosti obce a Obecného zastupiteľstva v rokoch 2003 – 2006 v oblasti investície a rozvoj obce

Myslím, že čo sa týka investícií a rozvoja obce, aj napriek tomu, že vyššie spomenuté činnosti znamenali aj väčší nápor na obecný rozpočet, v uplynulom volebnom období sa nám darilo pomerne dobre zabezpečovať finančné zdroje mimo bežného rozpočtu a môžeme povedať, že sme boli úspešní aj pri realizácii investičných projektov. Ich chronologický popis za posledné štyri roky je uvedený v nasledujúcom prehľade.

Názov, popis	Zdroje (tis. Sk)		Realizácia
	vlastné	iné	
Plynofikácia MŠ Ždaňa	-	120	2/2003
Rekonštrukcia KD – I. etapa, nový obecný úrad	850	-	6 - 9/2004
Oprava fasády Materskej škôlky, náter strechy	80	-	7 - 8/2004
Rekonštrukcia komunikácií v centre	150	400	10/2004
Plynofikácia kotolne ZŠ	-	3400	11 - 12/2004
Rekonštrukcia priestorov ZŠ na Poštu a kaderníctvo	800		1 - 5/2005
Čistiareň odpadových vôd Ždaňa	450	9700	od 10/2004
Rekonštrukcia sociálnych zariadení a vnútorných priestorov v Materskej škôlke	250		
Rekonštrukcia šatní a fasády ZŠ – I. etapa	250	1600	od 10/2005
Rekonštrukcia verejného osvetlenia	450		5/2005
Rekonštrukcia a oprava verejného rozhlasu	20	120	6/2005
Úprava centra obce, parkovisko, fontána		180	6/2005
Oprava štátnej cesty – Trstené		2 500	9/2005
Altánok v parku	15	55	8 - 11/2005
Rekonštrukcia sociálnych zariadení v ZŠ – 4x		450	6 - 7/2005
Výmena okien v Materskej škôlke	160		
Rekonštrukcia komunikácií – uličky	730		10/2006
Spolu preinvestované	4 205	18 525	
Celkom	22 730		

Spolu preinvestované zdroje v sledovanom období:	
vlastné	4 205 000 Sk
iné	18 525 000 Sk
Celkom	22 730 000 Sk

Ako vidieť z uvedenej tabuľky, najviac peňazí sme investovali do čistiarene odpadových vôd, pričom necelých 10 miliónov sa nám podarilo vybaviť zo štátneho rozpočtu a 450 tisíc korún sme použili počas štyroch rokov z vlastných prostriedkov. Táto stavba, ako aj následná výstavba obecnej kanalizácie je našou prioritou, nakoľko kompletne odkanalizovanie obce chceme zabezpečiť najneskôr do konca roku 2011. Pomerne veľa peňazí sme použili pre školu – plynofikácia kotolne školy celkom 3,4 mil. SK, rekonštrukcia šatní v telocvični, rekonštrukcia sociálnych zariadení a oprava fasády celkom 2,3 mil. SK, ale vychádzali sme z toho, že štát počas 30 ročnej existencie základnej školy do jej budovy neinvestoval okrem nutnej opravy strechy ani korunu. Značnú sumu peňazí sme použili aj na úpravu centra obce ale iste sa zhodneme na tom, že všetci chceme aby naša obec bola aj pekná a aby sme sa v nej my a naši hostia cítili dobre a spokojne.

Vyhodnotenie plnenia Plánu hospodárskeho a sociálneho rozvoja obce a činnosti obce a Obecného zastupiteľstva v rokoch 2003 – 2006 v oblasti kultúra šport

Tak, ako som už spomenul, neoddeliteľnou súčasťou života obce je kultúra, kultúrno-spoločenské aktivity a šport. Aktivity na tomto úseku je ťažké hodnotiť, nakoľko každému z nás sa páči niečo iné a úspech týchto podujatí nie je možné vyjadriť ani finančne. Napriek tomu myslím, že aj na tomto úseku života obce je náš záber, aj vďaka Vám, ktorý nám s týmito aktivitami pomáhate pomerne široký a hodnotenie tejto práce je tiež veľmi dobré. V snahe nezabudnúť azda na žiadnu akciu a tiež aj kvôli dobrému prehľadu sme aj popis týchto aktivít spracovali do nasledujúcich tabuliek.

I. A KULTÚRNO-SPOLOČENSKÉ AKTIVITY – VLASTNÉ

Názov, popis	Termín	Organizátor
Deň matiek – kultúrny program	1 x ročne	obec + školy
Deň detí – zábava, súťaže	1 x ročne	poslanci OZ
Ždaňanský jarmok	1 x ročne	poslanci OZ
Spoločná opekačka v parku	2 x ročne	poslanci OZ
Stretnutie s dôchodcami	1 x ročne	obec + ZO SZPP
Prívitie Nového roka	Silvester – ohňostroj v parku	poslanci OZ
Vianočná akadémia	1 x ročne	obec + školy

I. B KULTÚRNO-SPOLOČENSKÉ AKTIVITY – SPOLUORGANIZÁTORSTVO

Názov, popis	Termín	Organizátor
Tanečný večer so SENZUSOM	1 x ročne	Klub podnikateľov
Poľovnícky ples	1 x ročne	Poľovné združenie
Dobročinný ples pre Detský domov	1 x ročne	ŠZŠI
Ples kresťanských rodín	2 x za obdobie	KDH
Zájazd do Maďarska	1 x ročne	ZO SZPP

II. PODPORA OBČIANSKÝCH ZDRUŽENÍ

Podporená aktivita	Podpora
ZO SZPP (Slovenský zväz zdravotne postihnutých) - podpora schôdzkovej činnosti - finančná podpora	1 x ročne 1 x ročne
ZO SZZ (Slovenský zväz záhradkárov) - podpora schôdzkovej činnosti - spoluorganizovanie výstav - finančná podpora	1 x ročne 1 x ročne 1 x ročne
Klub žien - športovo-relaxačné cvičenia – p. Olexová - vytváranie priestorových podmienok	2 x týždenne

III. ŠKOLSTVO A VZDELÁVANIE

Prevádzka knižnice – v pondelok a piatok popoludní
Finančné príspevky pre ZŠ, CZŠ – detské tábory
Príspevky cirkám – detské tábory
Materská škôlka, Základná škola, Školský klub, Stredisko záujmovej činnosti od roku 2002 v pôsobnosti obce

IV. SOCIÁLNA OBLASŤ

Opatrovateľská služba	Od roku 2004
príspevky na stravu a rozvoz stravy dôchodcom pracovníčkou obce	denne
Účasť obce na projekte SOCIA	Vyškolenie sociálnej pracovníčky obce
výmena receptov, drobné nákupy, sprevádzanie k lekárovi	podľa požiadavky – denne
podpora výstavby detského domova	sponzorstvo, práca

V. ŠPORT

Telovýchovná jednota Hornád - finančná podpora, prevádzka futbalového ihriska, organizovanie turnajov – futbal, stolný tenis, nohejbal
Hokejový klub - poskytovanie priestorov, zabezpečenie prevádzky (voda, elektro) - spoluorganizovanie hokejových turnajov - príprava novej ľadovej plochy (2005 – 2007)

VI. MIKROREGIÓŇ

účasť obce na všetkých spoločných projektoch
spoločný projekt – MRH – VVaK – vodovod a kanalizácia 2004 – 2010
projekt TP SAPARD – Plán hospodárskeho a sociálneho rozvoja Mikroregiónu Hornád
Deň Mikroregiónu 1 x ročne, 2003 Ždaňa
prihraničná spolupráca – na projektoch EÚ – Ždaňa – Abaujvár - Mikroregión Hornád – prihraničné maďarské obce

VII. REKLAMA, PROPAGÁCIA, INFORMÁCIE

od roku 2003 aktuálna internetová stránka – www.zdana.sk
vydávanie Spravodaja od roku 1991 1 x ročne
príspevky do regionálnych novín „Abovský hlásnik“ od r. 2005
aktuálna informačná tabuľa obce



VÝROČNÉ STRETNUTIE ZO SZPP
FOTO: JÁN KOKARDA

Ako vidieť, zoznam akcií je pomerne veľký, ale znova chcem podotknúť, že sú to aktivity pre Vás, pre občanov a preto privítame akýkoľvek nápad, alebo ďalší návrh ako kultúrno -spoločenský život v obci ešte zlepšiť.

Na tomto mieste mi však nedá nepoďakovať sa poslancom doterajšieho obecného zastupiteľstva, členom komisií obecného zastupiteľstva a predsedom jednotlivých občianskych združení a aktívnym občanom, či podnikateľom, ktorí na úkor svojho voľného času, bez nároku na akúkoľvek odmenu, pre Vás tieto podujatia a akcie pripravujú.

Toľko azda k uplynulým štyrom rokom. Boli ťažké, naplnené prácou a starosťami, ale myslím, že ich aj vďaka Vám všetkým, ktorí Ste nám akýmkoľvek spôsobom pomohli môžeme hodnotiť veľmi dobre.

Dovoľte mi teraz niekoľko riadkov tomu, čo nás čaká v začínajúcom sa roku a najbližšej budúcnosti.

Poslanci obecného zastupiteľstva na jednom zo svojich prvých zasadnutí prehodnotili a zaktualizovali Program hospodárskeho a sociálneho rozvoja obce, ktorý je spracovaný na obdobie rokov 2000 až 2010 a svojim uznesením schválili hlavné priority a ciele, ktorých popis uvádzam v nasledujúcej tabuľke.



OPRAVA MIESTNYCH KOMUNIKÁCIÍ A VÝSTAVBA ČOV
FOTO: JÁN KOKARDA

Program hospodárskeho a sociálneho rozvoja obce Ždaňa

Rozpracovanie cieľov na roky 2006 – 2010

Názov projektu	Popis projektu	Rozpočet projektu	Poznámka – rozpracovanosť
Kanalizácia Ždaňa	Stoková sieť	60 mil. Sk	Spracovaný projekt pre stavebné povolenie, Realizácia: 2009 - 2011
Prestavba Kultúrneho domu na viacúčelové zariadenie obce	-celková rekonštrukcia budovy -prístavba kuchyne -zriadenie internetového centra pre verejnosť -prestavba sály	6,5 mil. Sk	Prvá etapa – rekonštrukcia priestorov pre obecný úrad bola zrealizovaná. Druhá etapa – Realizácia v roku 2007 (vlastné zdroje)
Rekonštrukcia povrchu miestnych komunikácií, výstavba chodníkov	-rekonštrukcia asfaltových zvrškov -výstavba nových chodníkov	12,75 mil. Sk	Čiastočná realizácia v rokoch 2005, 2006 Ukončenie: do roku 2012
Revitalizácia športového areálu	Prestavba športového areálu v základnej škole na viacúčelové športovisko – nová ľadová plocha	3,6 mil. Sk	Realizácia: 2007 – 2009
Rekonštrukcia fasády budovy Základnej školy	Odstránenie havarijného stavu -zniženie energetickej náročnosti objektu	13,5 mil. Sk	V roku 2006 zrealizovaných 1,6 mil. Sk Ukončenie: do roku 2010
Chodník pre peších a cyklistov medzi obcami Čaňa a Ždaňa	Chodník bude v dĺžke 1,2 km a bude súčasťou vybudovanej cyklotrasy Horný abov	12 mil. Sk	Spoločný zámer s obcou Čaňa. Realizácia: do roku 2012
Výstavba chodníkov okolo prejazdného úseku štátnej cesty Ždaňa – Nižná Myšľa	-výstavba nových chodníkov	350 tis. Sk	Realizácia do roku 2008
Zastávka SAD „Pri kostole“	Pre spoje na U.S.Steel – Ďurkov	100 tis. Sk	Realizácia 2007
Zastávka SAD „Pri škole“		80 tis. Sk	Projekt podaný na rok 2007
Výstavba nájomných bytov	1 b.j. – 16 bytov – klasický štandard 1 b.j. – 16 bytov – nízky štandard	V príprave	Do roku 2009
Príprava nového stavebného obvodu „Skárošská cesta“	Celkom do 50 st. pozemkov	V príprave	Do roku 2009
SPOLU		108,88 mil. Sk	

Ako vidíme, naše plány sú veľké, ale pevne verím a vynaložíme pre to s poslancami obecného zastupiteľstva aj patričné úsilie, že pri hodnotení tohto volebného obdobia budeme mať čo hodnotiť. Najväčším rizikom týchto plánov je to, že sa vo veľkej miere spoľehame na štrukturálne fondy EÚ, ale verím, že s prostriedkov, ktoré k nám na Slovensko prídu sa podarí získať potrebné financie aj pre našu obec.

Ing. Ján Kokarda

obec.zdana@mail.t-com.sk
starostazdana@mail.t-com.sk
kyselova@spo.sk

Spoločenská kronika 2006

Najstaršími občanmi našej obce boli k 31. 12. 2006

Barbora BARTÓKOVÁ nar. v r. 1911

Pavol FEKETE nar. v r. 1913

Okrúhle životné jubileá oslávili:

„85“

Elena VEREŠOVÁ

Alžbeta PRIBULOVÁ

„80“

Margita TOPOLCSANOVÁ

Gejza VERÉB

Margita BINDOVÁ

Margita LAKATOŠOVÁ

Margita MIZÁKOVÁ

Mária CSOKOLYOVÁ

„75“

Anna ZUPKOVÁ

Margita LUKÁČOVÁ

František FEKETE

Ján BANDOĽA

Bartolomej BINDA

Bartolomej JUHÁS

Ján JUHÁS

Ladislav GREGA

Jozef KADUK

Margita BAKŠIOVÁ

Helena JAMBOROVÁ

Regína HORŇÁKOVÁ

„70“

Mária VEREŠOVÁ

Paulína JANOVÁ

Alžbeta JANIČOVÁ

František PREZUHI

Oslávencom blahoželáme a do ďalších rokov prajeme veľa zdravia a šťastia.

S radosťou sme do našej obecnej rodiny privítali našich najmenších:

Nikolu MOREOVÚ

Filipa MIKLOŠA

Richarda MARCINA

Petra PALKA

Sebastiána NAGYA

Sebastiána GRÁCA

Katarínu TOMAŠKOVÚ

Vanesu GAŽIOVÚ

Libušu CSICZÁROVÚ

Svoje „ÁNO“ na spoločnú cestu životom si v tomto roku vyslovili:

1. Miloš MAĐAR a Andrea PUSZTAIOVÁ
2. Slavomír FEKETE a Jana GERGĽOVÁ
3. Peter BUCHLA a Katarína DOLACKÁ
4. Roman KOTERLE a Petra BALTESOVÁ
5. Pavol BALOGH a Blanka PORUBANOVÁ
6. Štefan BÉRES a Denisa JANOVÁ
7. Peter HORVÁTH a Janka MINARČIKOVÁ
8. Mgr. Ján ZÁMBORY a Mgr. Miriam HORVÁTHOVÁ
9. Jozef MATIS a Perla DEGNEROVÁ

Prajeme veľa pohody a lásky.

V roku 2006 sme sa rozlúčili s:

Bartolomejom NAGYOM

Františkom NAGYOM

Tiborom CSOKOLYM

Ladislavom BINDOM

Annou DZUGASOVOU

Alojzom MITTNIKOM

Andrejom FICERIM

Dôchodcovia ďakujú

// ZO ŽIVOTA ZO SZTP V ŽDANI

Tak, ako pred rokom, aj teraz chcem v krátkosti povedať niečo o živote Základnej organizácie Slovenského zväzu telesne postihnutých. Vychádzajúc zo Stanov SZTP, podľa ktorých náš zväz je občianske združenie, ktoré združuje občanov s rôznym telesným postihnutím, v prípade našej ZO sme urobili výnimku. Keďže členmi SZTP môžu byť aj sympatizanti zväzu, po zániku Základnej organizácie Slovenského zväzu zdravotne postihnutých (SZZP), tzv. Martinský zväz, ktorý bol nástupníckou organizáciou Zväzu postihnutých civilizačnými chorobami (ZPCCH), sme začali do našej organizácie prijímať aj týchto bývalých členov ZO SZZP, ak o to požiadali. Sú to poväčšine dôchodcovia, veď 90% našej členskej základne je vo veku nad 60 rokov.

Už tradične veľmi dobre spolupracujeme s miestnou samosprávou – obecným zastupiteľstvom a vedením obce – pánom starostom Ing. Jánom Kokardom. Vďaka

finančnej podpore obce sme mohli v rámci Výročnej členskej schôdze zakúpiť darčeky pre všetkých členov ZO, ako aj pre šiestich jubilantov (dvoch 75-ročných, troch 80-ročných a jednu 85-ročnú). Plánovali sme aj zájazd do Maďarska v letných mesiacoch za účelom kúpania, ale táto akcia sa žiaľ neuskutočnila. Dúfam, že sa nám to v tomto roku podarí.

Peknou akciou, ktorú v spoluprácu so školami, pre nás pripravil obecný úrad, bolo stretnutie v rámci Mesiaca úcty k starším, s kultúrnym programom a pohostením v kultúrnom dome. Veľmi ma ale mrzí slabá účasť, ktorá bola ešte nižšia ako pred rokom. Možno sa vám, milí dôchodcovia nebudú páčiť nasledujúce riadky, ale nedá mi, aby som to nepovedala. Pracovníčky obecného úradu, pán starosta, učiteľia a žiaci oboch základných škôl urobili všetko preto, aby ste sa zišli, pozreli pekný program, posedeli, navzájom sa porozprávali a v dobrom spomínali na pekné popoludnie, ktoré bolo pripravené len pre vás. No mnohí z vás to ignorovali. Pre mňa osobne, a určite nielen pre mňa, to bolo veľkým sklamaním. Dúfam, že v budúcnosti sa to zlepší.

Úplne iné to bolo pri stretnutí s invalidnými občanmi, ktorých sme navštívili osobne. Bolo vidieť, aj sme to cítili, že z našej návštevy mali radosť. Verím, že v tejto tradícii budeme pokračovať aj v budúcnosti.

Na prahu nového roka chcem v mene výboru ZO SZTP v Ždani popriať všetkým členom a funkcionárom veľa zdravia, životného optimizmu, lásky a spokojnosti v kruhu svojich blízkych do ďalších dní a rokov.

Touto cestou chcem poďakovať starostovi obce, bývalým poslancom OZ a pracovníkom obecného úradu za to, že na nás nezabudli, za ich podporu a štedrosť, ktorú si nesmierne cením.

Zároveň chcem na začiatku nového volebného obdobia popriať všetko dobré, najmä pevné zdravie starostovi obce Ing. Jánovi Kokardovi a poslancom obecného zastupiteľstva, aby sa im darilo čo najlepšie plniť ich poslanske úlohy a osobné predstavy.

Margita Verébová
Predsedníčka ZO SZTP v Ždani

Činnosť obecného zastupiteľstva v roku 2006

Obecné zastupiteľstvo sa na svojom rokovaní v roku 2006 stretlo celkom 9 krát. Na zasadnutiach sa zaoberali poslanci všetkými zásadnými otázkami života obce, ale hlavne:

OBECNÉ ZASTUPITEĽSTVO SCHVÁLILO:

- Výmenu okien a dverí v budove Materskej školy Ždaňa.
- Nákup malého motorového vozidla – multicar
- Rekonštrukciu kultúrneho domu podľa projektovej dokumentácie.
- Financovanie rekonštrukcie kultúrneho domu úverom poskytnutým bankou Dexia vo výške 5 mil. Sk.
- Program Jarmoku 2006
- Rekonštrukciu povrchu miestnych komunikácií
- rozpočet obce Ždaňa na roky 2007 – 2009
- VZN č. 20/2006 o miestnych daniach na území obce a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady na území obce Ždaňa.

OBECNÉ ZASTUPITEĽSTVO ZOBRALO NA VEDOMIE:

- informáciu starostu obce o priebehu prác na ČOV a predkladaní projektov na zabezpečenie financií na ČOV a kanalizáciu, na novú ľadovú plochu v areáli ZŠ a rekonštrukciu kultúrneho domu,
- informáciu starostu obce o financovaní škôl v našej obci – „originálne kompetencie“ a o spôsobe prerozdelenia financií,
- informáciu starostu obce a riaditeľky Materskej školy o výsledku inšpekčnej činnosti v MŠ Ždaňa
- informáciu starostu obce o príprave rekonštrukcie sociálnych zariadení v MŠ,
- informáciu starostu obce o prebiehajúcom posudzovaní možnej výstavby malej vodnej elektrárne a jej vplyvu na životné prostredie v katastri obce Ždaňa,
- informáciu starostu obce zo zasadnutí Mikroregiónu Hornád,
- informáciu starostu obce o zriadení rýchlej záchrannej služby na zdra-

votnom stredisku v Čani v priebehu mesiaca marec 2006,

- informáciu starostu obce o príprave Dní Miniregiónu Hornád, ktoré sa uskutočnili v dňoch 16. a 17. 9. 2006 v amfiteátri v Skároši,
- informáciu starostu obce o príprave komunálnych volieb,
- vyúčtovanie Jarmoku 2006 a záveru opekacej sezóny,
- informáciu riaditeľky detského domova pani Mgr. Lumcerovej o prevádzke detského domova rodinného typu v Ždani,
- kladné odborné stanovisko hlavného kontrolóra obce k schválenému rozpočtu na roky 2007 – 2009.

Starosta obce udelil „Cenu starostu

obce“ poslancovi Jozefovi Valovi pri príležitosti životného jubilea. Ešte raz blahoželáme

POĎAKOVANIE:

Obecné zastupiteľstvo ktoré pracovalo v rokoch 2002 až 2006 v zložení: Vincent Baltovič, Július Binda, Bartolomej Horňák, Pavol Galajda, Janka Gergeľová, Pavol Grega, Petra Lakatošová, Jozef Mižík, Štefan Ružička a Jozef Vaľa ukončilo svoju činnosť na slávnostnom zasadnutí dňa 2. 11. 2006.

Za zodpovedný prístup k riešeniu problémov obce a ich aktívnu prácu vo volebnom období im úprimne a srdečne ďakujem, a aj keď nie všetci z poslancov boli v decembrových voľbách zvolení ďalej, chcem vysloviť presvedčenie, že nám v prospech ďalšieho rozvoja obce budú aj naďalej nápomocní.

Zvlášť chcem vysloviť poďakovanie zástupcovi starostu obce, Bartolomejovi Horňákovi za jeho prakticky každodennú svedomitú a zodpovednú prácu počas celého uplynulého obdobia.

Komunálne voľby, ktoré sa uskutočnili 2. 12. 2007 priniesli do zloženia



SLÁVNOSTNÝ SĽUB POSLANCOV OBECNÉHO ZASTUPITEĽSTVA
FOTO: MÁRIA GALAJDOVÁ

obecného zastupiteľstva zmeny. Z doterajších poslancov boli zvolení: Július Binda, Bartolomej Horňák, Pavol Galajda a Pavol Grega.

Ako noví poslanci boli zvolení: Imrich Gergely, Milan Jámboř, Ing. Jaroslav Kostráb, Július Takáč a Imrich Zlacký. Všetkým zvoleným poslancom blahoželim.

Nové obecné zastupiteľstvo sa hneď od svojho ustanovujúceho zasadnutia pustilo do práce, a aj keď doteraz nedošlo k dohode medzi starostom obce a poslancami obecného zastupiteľstva o obsadení funkcie zástupcu starostu obce, bola vytvorená obecná rada v zložení: Július Binda, Pavol Galajda a Ing. Jaroslav Kostráb.

Zároveň boli vytvorené komisie obecného zastupiteľstva nasledovne:

1. finančná: Imrich Gergely, Ing. Jaroslav Kostráb, Július Takáč
2. výstavby a územného plánovania: Július Takáč, Pavol Galajda, Ing. Jaroslav Kostráb
3. na ochranu životného prostredia: Ing. Jaroslav Kostráb, Július Binda, Milan Jámboř
4. pre vzdelávanie a kultúru: Pavol Grega, Bartolomej Horňák, Milan Jámboř
5. pre šport: Imrich Zlacký, Pavol Grega, Július Takáč
6. na ochranu verejného záujmu: Bartolomej Horňák, Július Binda, Imrich Gergely

Poslancom do ich náročnej a ťažkej práce vo volebnom období 2006 – 2010 prajem veľa síl a úspechov a verím že spoločne sa nám podarí náročný Program hospodárskeho a sociálneho rozvoja obce naplniť k spokojnosti všetkých občanov.

Ing. Ján Kokarda
starosta obce

Zmeny v starostlivosti o deti žijúce mimo biologickej rodiny

Kvalita spoločnosti sa môže merať aj podľa spôsobu, akým je schopná postarať sa o svojich najzraniteľnejších členov, ktorými sú bezpochyby aj opustené deti, ktoré sa nie vlastnou vinou ocitli mimo rodiny.

Kvalita starostlivosti o deti je stredobodom pozornosti aj súčasnej spoločnosti. Svedčí o tom aj aktuálny trend transformácie detských domovov a špeciálnych škôl, ako aj zmeny v legislatíve. V období rokov 2005 – 2006 sa transformačné aktivity viazali na skutočnosť, že špeciálne internátne školy vykonávali ústavnú výchovu najdlhšie do 31. 8. 2006. Z tohto dôvodu bolo nutné riešiť situáciu detí s nariadenou ústavnou výchovou v Špeciálnej základnej škole internátnej v Ždani. Osem detí bolo delimitovaných do Detského domova Košická Nová Ves. Tento DeD aj vzhľadom na špeciálne potreby vzdelávania týchto detí riešil situáciu zakúpením rodinného domu v Ždani, a tak deti nemuseli prejsť ďalšou traumatizujúcou zmenou v adaptácii na novú školu a iných výchovných pracovníkov, keďže vychovávatelia boli delimitovaní spolu s deťmi.

Súčasný charakter starostlivosti o deti v DeD je založený na zrušení veľkokapacitných zariadení a poskytovaní náhradnej starostlivosti v malých účelových objektoch (rodinných domoch) pre jednu samostatnú skupinu s počtom 8 – 10 detí.

Aj v našom satelite v Ždani máme 10 detí: z toho 6 detí navštevujú Špeciálnu základnú školu v Ždani a sú v našom zariadení nepretržite. Ďalšie deti sú na odborných učilištiach.

Deťom v detskom domove poskytujeme starostlivosť nahrádzajúcu prirodzené rodinné prostredie. Činnosť vychovávateľov pozostáva zo starostlivosti, výchovy, liečebno-výchovnej starostlivosti, ďalej starostlivosti o osobné vybavenie dieťaťa a to všetko s dôrazom na zabezpečenie všetkých práv a právom chránených záujmov a potrieb dieťaťa, na dôslednú prípravu dieťaťa na samostatný život a najmä na to, aby sa prostredie, v ktorom dieťa žije, bolo čo najviac podobné prirodzenému rodinnému prostrediu.



VÝSTAVBA NOVÁHO DETSKÉHO DOMOVA
FOTO: JÁN KOKARDA

Cieľom transformačných aktivít je, aby sa detské domovy stali pre deti nie „konečnou“, ale „prestupnou stanicou“, kým sa nepodarí pôvodnú rodinu sanaovať, resp. zabezpečiť náhradnú, adoptívnu, či pestúnsku rodinu.

Bc. M. Jobbágyová

Daň z nehnuteľností

// OZNAM

Obec Ždaňa, správca dane z nehnuteľností, prechádza v roku 2007 na nový spôsob spracovania daní a poplatkov. Oznamujeme občanom, že daň z pozemkov, stavieb, bytov a daň za odpad, bude vyrubená platobným výmerom, ktorý obec doručí každému daňovníkovi do 15. mája 2007.

Uvedená daň z nehnuteľností a daň za domový odpad je splatná 31. mája 2007. Bude ju možné uhradiť poštovou poukázkou, prevodom z účtu alebo v hotovosti do pokladne obecného úradu v Ždani v úradných hodinách.

Sociálna oblasť

// SOCIÁLNE SLUŽBY, SOCIÁLNE PORADENSTVO

Všetky druhy sociálnych služieb, ako aj sociálne poradenstvo sú definované v zákone č. 195/1998 Z. z. o sociálnej pomoci v znení neskorších predpisov ako špecializované činnosti na riešenie sociálnej núdze. Patria sem – opatrovateľská služba, organizovanie spoločného stravovania, prepravná služba – doprovod k lekárovi, predpisovanie liekov, sociálna pôžička a jednorazová dávka v hmotnej núdzi.

Obec Ždaňa má v súčasnosti 1 304 obyvateľov, pričom veková skladba obyvateľstva je nasledovná. Obyvateľov možno z hľadiska veku a ekonomickej aktivity charakterizovať počtami osôb v troch základných skupinách:

- predproduktívny vek do 18 rokov: 287
- produktívny vek od 19 do 62 rokov: 860
- poproduktívny vek nad 62 rokov: 157

OPATROVATEĽSKÁ SLUŽBA

Obec poskytuje pre svojich občanov opatrovateľskú službu. Poskytuje sa prevažne v byte občana. Cieľová skupina: občan, ktorý pre svoje zdravotný stav potrebuje pomoc inej osoby pri zabezpečení nevyhnutných životných úkonov, nevyhnutných prác v domácnosti, alebo kontaktu so spoločenským prostredím.

K 1. 1. 2007 sa 5 opatrovateľiek-zamestnankýň obce, stará o 5 opatrovaných obyvateľov obce s rôznym zdravotným postihom. Opatrovateľská služba je poskytovaná v pracovných dňoch od 7.00 do 15.00 hod. Záujem o opatrovateľskú službu stále rastie.

Bližšie informácie sú dostupné na internetovej stránke obce Ždaňa: www.zdana.sk. Všeobecné záväzné nariadenie obce Ždaňa **O podmienkach poskytovania opatrovateľskej služby obcou č. 9/2004.**

STRAVOVANIE PRE DÔCHODCOV

Obec Ždaňa poskytuje od roku 1995 nepretržite pre našich dôchodcov stravovanie s donáškou domov v obedároch. Stravovanie je zabezpečené každý pracovný deň, okrem letných a zimných prázdnin. Obedy sa varia v ZŠ Ždani, rozvoz zabezpečuje obecný úrad pracovníčkou k spokojnosti dôchodcov.

Stravná jednotka je 48 Sk, z toho dôchodcovia platia 32 Sk a obec prispieva každému dôchodcovi 16 Sk na obed. K 1. 1. 2007 túto službu využíva 20 dôchodcov, z toho 6 mužov a 14 žien.

Podmienky poskytovania na stravovanie dôchodcov:

- vek nad 65 rokov
- samostatne žijúci alebo samostatne žijúci manželský pár v jednej domácnosti
- príspevok obce vo výške 16 Sk
- rozvoz stravy zdarma
- držiteľ preukazu ZŤP a poberateľ úplného invalidného dôchodku samostatne žijúci v domácnosti
- držiteľ preukazu ZŤP, poberateľ čiastočného dôchodku ak nežije v samostatnej domácnosti, nemá nárok na príspevok, iba na rozvoz stravy zdarma.

NAŠI NEZAMESTNANÍ

Prehľad počtu nezamestnaných k 22. 1. 2007

Vzdelanostná štruktúra nezamestnaných			
Celkový počet: 94	Muži: 52	Ženy: 42	Dávka v HN 39
bez vzdelania 0	0	0	0
zákl. vzdelanie 48	27	21	25
vyučení 32	19	13	11
US 5	2	3	1
US0 7	3	4	2
USV 1	0	1	0
USV 1	1	0	0

AKTIVAČNÝ PRÍSPEVOK

Motivuje občana v hmotnej núdzi, aby sa aktívne spolupodieľal na riešení sociálnej situácie seba a osôb s ním spoločne posudzovaných, čo znamená, aby si aktívne hľadal uplatnenie na trhu práce, zvyšoval si kvalifikáciu a zručnosti, vykonával práce v prospech obce alebo dobrovoľnícke práce. Výška aktivačného príspevku je 1 900 Sk mesačne.

V našej obci máme toho času 20 nezamestnaných občanov podieľajúcich sa na zveľaďovaní našej obce. Z toho 6 žien a 11 mužov. Vykonávanie prác sa realizuje v rozsahu najmenej 20 hodín týždenne na jedného nezamestnaného a sociálne odkázaného občana. O tom, ako bude rozvrhnutý tento čas, rozhodne organizátor, ak-



AKTIVAČNÉ PRÍSPEVOK PREDOVŠETKÝM MOTIVUJE | FOTO: JÁN KOKARDA

tivačný príspevok vypláca vždy príslušný úrad práce, sociálnych vecí a rodiny.

Okrem toho nemôžem nespomenúť bývalú koordinátorku obce: pani Margitu Demkovú za jej každodennú prácu pri zveľadovaní našej obce za čo jej „ĎAKUJEME“ Pod jej vedením bolo urobenej kus dobrej práce pre zveľadenie obce, napr.: každodenné upratovanie verejných priestranstiev, veľká pozornosť a mnoho energie sa venovalo koseniu, hrabaniu, údržbe a to hlavne autobusových zastávok, cintorínov, čistenie potoka. Organizovanie kultúrnych, spoločenských a športových podujatí. Likvidácii škôd spôsobených živelnou pohromou a iné pomocné práce.

FORMY DOTÁCIÍ PRE DETI, KTORÝCH, RODIČIA SÚ V HMOTNEJ NÚDZI

Dňom 1. 5. 2004 nadobudol účinnosť Výnos MPSVaR SR o poskytovaní dotácie na stravu a školské pomôcky pre deti rodičov v hmotnej núdzi. Obec Ždaňa, ktorá je zriaďovateľom materskej školy i základnej školy. V spolupráci s vedením škôl a vedúcimi školských jedální využila túto možnosť hneď od začiatku.

Od 1. 5. 2004 sa môžu deti rodičov v hmotnej núdzi, ktoré navštevujú základnú školu stravovať za symbolickú cenu 1 Sk za jeden obed. V ZŠ Ždani máme 49 žiakov v HN. V materskej škole sa suma za stravu zvyšuje na 3 Sk, pretože v škôlke deti majú aj olovrant, ktorý nie je možné zahrnúť do dotácie a rodič si ho musí hrať v plnej výške. Materskú školu navštevujú 2 deti v hmotnej núdzi.

Od 1. 9. 2004 sa rozbehol systém prospechových štipendií pre žiakov ZŠ a ŠZŠI v hmotnej núdzi. Nárok na štipendium má každé dieťa navštevujúce ZŠ, ak žije v rodine, ktorej sa poskytuje pomoc v hmotnej núdzi a jeho priemerový prospech je najviac 2,5 za posledný školský polrok alebo si zlepšilo za posledný školský polrok priemer prospechu o 0,5.

Systém prospechových štipendií priznáva nasledovné príspevky:

- 500 Sk mesačne pre žiaka, ktorý mal v poslednom polroku priemerový prospech najviac 1,5;
- 300 Sk mesačne pre žiaka, ktorý mal v poslednom polroku priemerový prospech najviac 2,5;

- 200 Sk mesačne pre žiaka, ktorý si v poslednom školskom polroku zlepšil prospech najmenej o 0,5 oproti predchádzajúcemu školskému polroku.

Dotáciu na štipendium poskytuje MPSVR SR, vypláca sa na Obecnom úrade v stanovenom termíne. Štipendium poberá v ZŠ 15 detí a v ŠZŠI 27 detí. Dotácia na školské pomôcky „funguje“ na základnej škole od začiatku školského roka 2004/2005. Jedná sa o príspevok štátu vo výške 1 000 Sk na školský rok pre každé dieťa hmotnej núdzi na nákup školských pomôcok.

Nákup zabezpečuje škola podľa potrieb jednotlivých ročníkov, ktoré deti navštevujú. Každý rodič, ktorý má záujem o vzdelanie svojho dieťaťa, by mal spolupracovať so školou aj obecným úradom, aby jeho dieťa malo možnosť využiť všetky poskytované dotácie.

Každú zmenu (nástup do zamestnania, poberanie rodičovského príspevku a i.) je rodič povinný oznámiť na obecnom úrade najneskôr do 3 dní, pretože každá zmena má vplyv na posudzovanie hmotnej núdze rodiny, a tým aj na možnosť využívať dotácie.

Malá vodná elektrárneň – áno, či nie?

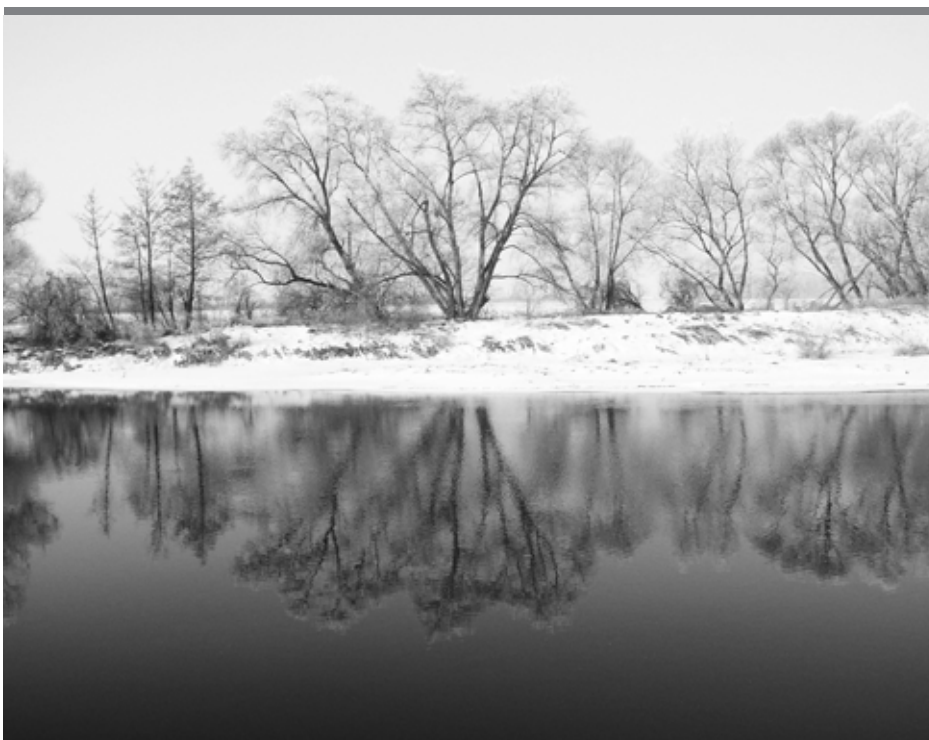
// DISKUSIA

Ako iste viete, obec má vo svojich zámeroch už niekedy od roku 1993 zámer účasti na výstavbe Malej vodnej elektrárne v k. ú. Ždane na rieke Hornád.

Až do minulého roku to bol len zámer, teraz sa však objavil investor, ktorý má záujem postaviť malú vodnú elektrárneň na rieke Hornád, presnejšie blízko obce, asi 50 m za mostom na Čaňu po toku rieky. Elektrárneň má plánovaný výkon 5,2 MWa a v súčasnosti je potrebné rozhodnúť o tom, či stavbu obec má povoliť, alebo nie.

V obci prebieha diskusia, hlavne medzi občanmi, ktorí bývajú bližšie a majú obavy z možného zhoršenia kvality životného prostredia, resp. ohrozenia majetku a zdravia. Na strane druhej sú názory, že takáto stavba obci nemôže nijako uškodiť a skôr je pre obec prospešnou.

Prosíme Vás, zapojte sa aj vy do tejto diskusie, a to buď formou vyjadrenia názoru priamo na obecnom úrade, alebo e-mailom na adrese **obec.zdana@mail.t-com.sk**. Za Vaše príspevky vopred ďakujeme.



ILUSTRÁČNÉ FOTO | FOTO: MAREK ŠOLTÉS

Naša materská škola

4. septembra naša materská škola uvítala 36 detí. Podľa veku boli rozdelené do dvoch tried. I. trieda sú deti od 2,5 – 4 a II. trieda deti vo veku 4 – 6 rokov.

Výchovno-vzdelávaciu činnosť zabezpečujú štyri učiteľky a o čistotu a poriadok sa stará pani školníčka. Deti sme toho roku privítali vo vynovených priestoroch, o ktorých rekonštrukciu sa koncom minulého šk. roka postaral starosta obce v spolupráci s obecným zastupiteľstvom. Nemalé finančné prostriedky tak umožnili celkovo obnoviť umývarku, záchody a šatne. Výme-

na starých nefunkčných okien za nové plastové zabezpečuje výrazné zvýšenie teplôt v priestoroch, v ktorých deti trávia prevažnú časť dňa.

O spestrenie hier a výchovných činností sa na Vianoce postaral „Ježiško“ nákupom hračiek a didaktických pomôcok hradených z rozpočtu MŠ, ale aj sponzorským darom od ŽPSV a. s. Čaňa. Týmto, aj v mene detí, ďakujeme p. riaditeľovi Ing. Antonovi Lakatošovi nielen za finančnú pomoc, ale aj za výrobky firmy, ktoré budú oživením školského dvora. Všetky tieto zlepšenia spríjemňu-

jú pobyt detí v našej škôlke. „A ako sa poďakujeme?“ tak ako vieme. Ukázali sme, čo sme sa naučili na vianočnej besiedke v kultúrnom dome. Tu naša vďaka však zďaleka nekončí. Svoje básnické, spevácke a herecké umenie budeme prezentovať ako najkrajší dar našim mamám v máji pri príležitosti osláv dňa matiek.

Mgr. Martina Meszárošová,
riaditeľka MŠ

Základná škola Ždaňa

Základná škola Ždaňa je plne organizovaná ZŠ. Má 199 žiakov, 10 tried, 22 zamestnancov, z toho 13 učiteľov. Riaditeľkou školy je od roku 1990 Mgr. Mária Galajdová. Vzdelávacia činnosť je zabezpečená podľa platných predpisov a noriem. V súčasnej dobe sa školy od seba odlišujú aktivitami, ktoré sa deťom ponúkajú nad rámec učebných osnov a vyučovania. Preto by sme Vás radi informovali práve o nich.

Deťom ponúkame možnosť tráviť v škole aj poobedia v rámci 10 krúžkov a ŠKD. Škola je súčasne aj Strediskom záujmovej činnosti. Naši žiaci sa pod vedením vyučujúcich zapájajú do rôznych vedomostných, športových, či zábavných súťaží. V minulom školskom roku školu reprezentovali takto:

Olympiáda zo slovenského jazyka – okresné kolo: Anna Papugová (8. r.) – 3. miesto.

Čečejevský maratón: Lilka Kundráková (5. r.) – 3. miesto, Jakub Petrus (5. r.) – 2. miesto, Tatiana Hulvejšová (7. r.) – 3. miesto.

Okresné kolo Matematickej olympiády: Blanka Pristášová (7. r.) – 4. miesto, Jana Balentová (7. r.), Mária Feldmanová (6. B) – 5. miesto, Anna Papugová (8. r.) – úspešná riešiteľka.

Chemická olympiáda okresné kolo: Tomáš Oberle (9. r.) – 3. miesto. Zuzka Buzogaňová (5. r.) – 2. miesto **v okresnom kole Hviezdoslavovho Kubína.**

Janka Balentová (7. r.) – 2. miesto **v okresnom kole Pytagoriády.**

Nikola Oberleová (5. r.), Lucia Čabrová (6. A), Jana Balentová (7. r.) – úspešné riešiteľky **okresného kola Geografickej olympiády.**

Deti sa zapojili aj do rôznych národných i medzinárodných projektov, napr.: Zaspievajme si spolu – Let sing´s together, Multimediálna čítanka, Týždeň globálneho vzdelávania. V prírodovednom krúžku (Mgr. Andreková) sa zapojili do projektu Dobrodružná vodná cesta. Vydávali si školský časopis (Mgr. Marko-

vá), v dramatickom krúžku (Mgr. Kimlerová) nacvičili divadelné predstavenie Pamodaj šťastia lavička. Majú možnosť učiť sa anglický jazyk od prvého ročníka (Mgr. Bittová). Maľujú (Mgr. Grundová), hrajú sa v ŠKD (p. Rečková), športujú (Mgr. Jobbágyová), súťažia. Na škole pracuje aj žiacky parlament. Každá trieda má svojho zástupcu, pravidelne hodnotia triedy a účasť na školských aktivitách.

Učitelia školy sa nevenujú len žiakom školy. ZŠ Ždaňa je aj školiacim centrom Infoveku (Mgr. Hetešová, RNDr. Hrebíková, Mgr. Petriková, Mgr. Marková) a v priestoroch našej počítačovej učebne sa zaškolovalo cca 100 učiteľov v práci s počítačom.

S podporou Ministerstva dopravy, pôšt a telekomunikácií sme organizovali aj kurzy PC pre širokú verejnosť. Naši učitelia sa snažia skvalitňovať svoju prácu štúdiom, využívaním nových metód učenia aj využitím IKT. Z grantu od USS sa podarilo vybudovať triedu v prírode. Grant MDPT sa využil na vylepšenie učebne PC.

Vďaka podpore obecného úradu škola vylepšuje vnútorné priestory, ako aj zovňajšok, a veríme, že v rekonštrukcii sa bude pokračovať.

Podrobnejšie informácie o škole a jej aktivitách nájdete na našej internetovej adrese www.zszdana.edu.sk.

Mgr. Nataša Hetešová, ZRŠ



REKONŠTRUKCIA ŠATNÍ ZÁKLADNEJ ŠKOLY
FOTO: JÁN KOKARDA

Cirkevná základná škola sv. košických mučeníkov v Ždani

Naša škola minulý školský rok začala s organizovaním dňa otvorených dverí a touto tradíciou chceme pokračovať aj naďalej. Na sviatok 8. decembra 2006 sme pripravili pre materské školy v obvode pre budúcich prváčikov otvorenú vyučovaciu hodinu. Deti mali možnosť oboznámiť sa s priestormi školy – v učebni Infoveku si mohli skúsiť prácu s počítačom, v prírodovednej učebni ich zaujal pokusy na hodine fyziky. Po prehliadke školy mali v telocvični pripravené súťaže spojené s prekvapením – „nafukovací skákací hrad“. Záver akcie bol spojený s občerstvením pre škôlkarov a ich doprovod. Táto akcia sa stretla s veľkým ohlasom v materských školách a v domácnostiach detí. V populárnejších hodinách škola bola otvorená širokej verejnosti.

Škola žije aj kultúrnym a spoločenským životom. Z príležitosti Dňa študentov sme v spolupráci s gymnáziom zorganizovali imatrikulačný ples prímanov. Nebol to prvý ples školy, uskutočnili sa už aj zábavy na fašiangy, majáles a rozlúčka s deviatakmi. Žiaci tieto akcie majú v oblube a my ich zároveň učíme pravidlám spoločenského správania.

Okrem zábavy aj športujeme. Zúčastnili sme sa arcidiecézneho turnaja vo futbale v Bardejove, vo voľnom čase – cez veľkú prestávku a po vyučovaní majú žiaci možnosť si zahrať stolný tenis. Priateľské stretnutia odohrali so susednými školami. Naši žiaci si zmerali sily so študentmi Osemročného gymnázia v Košiciach vo futbale aj volejbale.

Krúžková činnosť v našej škole je pestrá

- na 1. stupni pracuje krúžok anglického jazyka, športových hier, výtvarný a počítačový,
- na 2. stupni prevláda príprava žiakov na prijímacie skúšky a monitor, čomu zodpovedá krúžok matematiky a slovenského jazyka, ale aj oddychové krúžky ako: tanečný, internetový, volejbalový, futbalový, stolnotenisový, spevácky a mladý cestovateľ.

Intenzívna príprava žiakov 9. ročníka priniesla úspech pre samotných žiakov aj školu v MONITORE 9/2006, lebo priemerná percentuálna úspešnosť našich žiakov prevýšila 10% celoslovenského priemeru v oboch predmetoch.



ILUSTRÁČNÉ FOTO: JÁN KOKARDA

V tomto školskom roku sa nám podarilo otvoriť na našej škole pobočku Gymnázia sv. Edity Steinovej v Košiciach. Hoci táto trieda nie je počtom žiakov veľká, dosahuje veľmi dobré výsledky vo výchovno-vyučovacom procese. Študenti prímý sa zapájajú do rôznych súťaží napr. matematickej – Pytagoriáda, matematická olympiáda, geografickej olympiády a zapájajú sa do výtvarných súťaží.

Naším plánom je otvoriť aj v školskom roku 2007/2008 triedu prímý so zameraním na cudzie jazyky. Prihlášky podávajú rodičia žiakov 4. ročníka ZŠ do 10. apríla 2007 na Cirkevnú základnú školu sv. košických mučeníkov, ak chcú, aby ich deti navštevovali pobočku v Ždani. Škola organizuje bezplatný krúžok prípravy na prijímacie skúšky, ktorý začne po jarných prázdninách.

Prijímacie konanie sa uskutoční v dvoch termínoch:

- I. termín: 5. jún 2007
- II. termín: 6. jún 2007

Písomné skúšky pozostávajú z materského jazyka a matematiky v rozsahu učiva 1. stupňa ZŠ

Mgr. Jana Železníková
zástupkyňa riaditeľa



DEŇ DETÍ V OBCI ŽDAŇA V LETE 2006
FOTO: JÁN KOKARDA

Domáce zabíjačky

// AKO POSTOVAŤ

Vážení občania, v súvislosti s diskusiou okolo domácich zabíjačiek Vám uvádzame ako postupovať pri domácich zabíjačkách tak, aby s Vašej strany nedošlo k porušovaniu zákona č. 39/2997 Z. z. o veterinárnej starostlivosti.

Regionálna veterinárna a potravinová správa Košice-okolie

Ul. Kukučínova 24 040 01 Košice
Tel.: 055-62 222 67, 62 235 07
Fax: 055-62 233 69
E-mail: rvsks@svsrr.sk

INFORMÁCIA PRE OBČANOV V SKRÁTENEJ FORME PRE ZÁUJEMCOV O DOMÁCU ZABÍJAČKU

Ošípané možno zabíjať u chovateľa na súkromnú domácu spotrebu (ďalej len „domáce zabíjačky“), ak bolo zabíjanie zvierat nahlásené Regionálnej veterinárnej a potravinovej správe Košice-okolie aspoň jeden pracovný deň vopred.

Chovateľ, vlastník, držiteľ ošípanej, ktorý vykonáva domácu zabíjačku je po-

vinný túto skutočnosť nahlásiť Regionálnej veterinárnej a potravinovej správe Košice-okolie, (ďalej len „RVPS“) najmenej jeden pracovný deň vopred v čase od 7.00 do 15.00 hod.

Chovateľ nahlasuje domácu zabíjačku telefonicky alebo inou formou napr.: písomne (písomnosť musí byť doručená príslušnej RVPS najneskôr jeden pracovný deň pred stanoveným termínom domácej zabíjačky), faxom, e-mailom. Pri nahlásení uvedie tieto údaje:

- adresu chovateľa, ktorý vykonáva domácu zabíjačku,
- plánovaný dátum domácej zabíjačky,
- počet kusov,
- telefónne číslo chovateľa.

Pri preberaní ohlásenia/oznámenia domácej zabíjačky RVPS bude informovať chovateľa, či má alebo nemá odobrať vzorku na vyšetrenie trichinel.

Chovateľ odoberie vzorky bráničných pilierov z každej polovice jatočného tela domácej ošípanej v mieste prechodu do šľachovitej časti o veľkosti cca 5 x 5 cm. Vzorky zabalí do čistého mikroténového, igelitového alebo iného vhodného nepremokavého vrečka. V prípade za-

bíjania viac kusov ako jednej ošípanej zabalí každú vzorku osobitne. K uzavretému vrečku pevne pripojí sprievodný doklad na laboratórne vyšetrenie. Tlačivo sprievodného dokladu je k dispozícii na obecnom úrade.

Vzorku chovateľ uskladní v chladničke. Vzorku zásadne neukladá do výparníka, alebo do mrazničky.

Vzorky treba doručiť na zvozné miesta v dopoludňajších hodinách (7,15-12,00 hod.) nasledujúci deň po zabíjačke. V prípade ak sa zabíjačka vykonáva v dňoch pracovného voľna najbližší pracovný deň (t. j. ak je zabíjačka v sobotu, vzorky doručiť v dopoludňajších hodinách v pondelok).

Zvozné miesta RVPS Košice-okolie:

- RVPS Košice-okolie, Kukučínova 24, Košice (tel.: 62 222 67)
- RVPS Košice-okolie, Moldava nad Bodvou, Hviezdoslavova 49 (tel.: 4602042)
- Štátny veterinárny a potravinový ústav, Hlinkova 1, Košice
- Ďalšie zberné miesta budú priebežne doplnené, poprípade dohodnuté s osobou, ktorá nahlasuje domáce zabíjanie.

Pri pozitívnom výsledku laboratórneho vyšetrenia s nálezom *Trichinella* RVPS zabezpečí bezodkladné informovanie chovateľa, vrátane určenia základných ochranných opatrení.

V prípade, že chovateľ nie je o pozitívnom náleze *Trichinella* informovaný do 3 pracovných dní, môže považovať výsledok laboratórneho vyšetrenia za vyhovujúci. Tento výsledok nebude chovateľovi písomne oznamovaný a s mäsom môže v domácnosti manipulovať bez obmedzenia.

Podmienkou každej domácej zabíjačky je, že všetky získané produkty (bravčové mäso a výrobky z neho) nesmú byť uvedené na trh, ale sú určené výlučne pre vlastné zásobovanie domácnosti chovateľa.

Informovanie chovateľa a verejnosti o rizikách, ktoré vyplývajú z konzumácie surového bravčového mäsa a tepelne neopracovaných výrobkov z neho sú k nahliadnutiu na oznamovacej tabuli obecného úradu.



Záhradkári 2006

// VÝSTAVA

Činnosť ZO Slovenského zväzu záhradkárov v Ždani v tomto roku bola vedená snahou pomôcť radou aj ukážkami tým, ktorí sa ovocinárstvom, zeleninárstvom a okrasnými rastlinami zaoberajú počas svojho voľného času. Aj keď to všetci vykonávajú s láskou a s veľkou snahou, mnohokrát to nestačí a po neúspechu dochádza ku sklamaniu a znechuteniu. Od tohto stavu nie už ďaleko k tomu, že na túto činnosť, ktorá bola vhodná nielen z hľadiska ekonomického ale aj relaxačného, nadobro zanevrie.

Aby mohol človek dlhodobo s potešením vykonávať určitú činnosť, potrebuje byť motivovaný aspoň občasnými úspechmi. Toto si záhradkári dobre uvedomujú a tam je nasmerovaná ich činnosť stále.

Prácu miestnych záhradkárov riadi výbor ZO v tomto zložení: Ján Bandoľa, Rašto Lakatoš, Emília Baltesová, František Vereb a Ing. Vendelín Nádaský. Predsedom revíznej a kontrolnej komisie je Peter Takáč.

Všetky úlohy, ktoré majú zabezpečiť splnenie našich predstáv sú obsiahnuté v pláne hlavných úloh. K plneniu jednotlivých úloh konkrétne:

- Dnes už je jasné, že záhradky by mali byť zamerané na pestovanie ekologických druhov ovocia a zeleniny. Treba znížiť spotrebu chémie na ich ochranu. To sa môže urobiť pestovaním rezistentných (chorobám odolných) odrôd. K tomu bola vydaná propagačná listovka pod názvom: Na stôl len zdravé ovocie a zeleninu. Obsahuje prehľad rezistentných odrôd ovocia a taktiež spôsob nechemickej ochrany rastlín.
- Aby neostalo len pri slovách, dňa 26. 5. 2006 bola pod vedením Ing. Nádaského zorganizovaná praktická ukážka letného rezu ovocných stromov. Účastníci si vypočuli teoretické zdôvodnenie potreby letného rezu a videli aj praktické prevedenie. Prediskutovali sa aktuálne zásahy do života rastlín.
- Na všetkých podujatiach ZO ale aj pri iných podujatiach bola posky-



VYSTAVENÝ EXPONÁT | FOTO: JÁN BANDOĽA

tovaná poradenská služba pre všetkých záujemcov. Zvlášť úspešná bola poradňa na jarmoku.

- Práca s mládežou je pre budúcnosť záhradkárstva veľmi potrebná, no nie veľmi sa darí. V spolupráci s vyučujúcimi pestovateľských prác na ZŠ sa uskutočnila ukážka jarného ošetrovania ovocných stromov a všetky školy sa prakticky podieľali na výstave ovocia a zeleniny.
- Vyvrcholením práce organizácie bola výstava ovocia a zeleniny uskutočnená v dňoch 8. 10. a 9. 10. 2006 v priestoroch kultúrneho domu. Podľa ohlasu u návštevníkov výstava bola porovnateľná s predchádzajúcimi výstavami, exponáty boli kvalitné a v dostatočnom množstve. Výstavu videlo okolo 700 ľudí a výstavu si prišli pozrieť aj obyvatelia z okolitých obcí.

V rámci výstavy sa uskutočnili tieto súťaže:

- **Jablko 2006** – odroda Spartan, pestovateľ František Vereb
- **Najkrajšie jablko 2006**
I. miesto – odroda Šampion, pestovateľ Pavol Galajda
II. miesto – odroda Idared, pestovateľka Mária Radačiová

III. miesto – odroda Granny Smith, pestovateľ Ing. V. Nádaský

- **Najkrajší exponát – stôl** Ocenené boli vystavované exponáty na stoloch Petra Pribulu a Petra Juhása, Olgy Zlackej a Jána Juhása
- **Najkrajšia kytica**
I. miesto – kolekcia kytíc Margity Čarnej

Veľmi pekné exponáty mali obidve základné školy, ktoré zaujali každého návštevníka výstavy

V dňoch 28. – 29. 9. 2006 sa na výstavisku AGROKOMPLEX v Nitre uskutočnila celoslovenská súťaž Jablko roka 2006. Do súťaže bolo prihlásených 1 112 vzoriek od 310 pestovateľov. Medzi nimi bol aj pestovateľ zo Ždane Ľudo Takáč v skupine „Ostatné odrody“, kde bolo 167 vzoriek, sa svojím jablkom odrody FUJI umiestnil na 7. mieste. V odrode FUJI sa umiestnil na 1. mieste. Je to prvý prípad, keď sa občan Ždane takejto súťaže zúčastnil a hneď aj úspešne. Gratulujeme!

Činnosť organizácie je závislá od sponzorov, ktorí svojimi príspevkami kryjú výdavky na činnosť. ZO verejne ďakuje svojim sponzorom Ing. Bartolomejovi Olexovi, Ing. Antonovi Lakatošovi, Bartolomejovi Horňakovi a Obecnému úradu v Ždani a verí, že spolupráca bude pokračovať aj naďalej.

Pridajte sa k nám...

Život je pohyb a čím menej máme pohybu, tým menej je v nás života.“ (Harvey)

Už štvrtý rok sa schádzajú ženy všetkých vekových kategórií v kultúrnom dome, aby si zacvičili. Pridal sa k nám aj jeden muž.

Mnoho ľudí si povie, načo cvičiť, veď celý deň sa narobím dosť. Je to pravda, ale každodenná práca je niekedy stereotyp, pri ktorom používame iba stále tie isté svaly. Telo začína tuhnúť a my sa časom staneme čoraz menej pohybliví.

Rozumný a cieľavedomý telocvík prináša človeku všestranný pôžitok. Ovplyvňuje nielen zdravie tela, ale priaznivo mení aj duševné vlastnosti. Vplyv telesných cvičení sa prejavuje aj na vzhľade človeka. Výraz mladosti, sviežosti, pôvabu a pekné línie sú výsledkom pravidelne a dlhší čas pestovaných telesných cvičení. Obrazne možno povedať, že telesné cvičenie je najlepším lekárom i liekom. Cvičenie napráva následky početných ochorení. Priaznivo ovplyvňuje zdanlivo vzdialené a s pohybom nesúvisiace choroby, napríklad vysoký krvný tlak, niektoré poruchy krvného obehu a srdca, ale aj nervové, dýchacie, tráviace a iné poruchy.

Pravidelný a všestranný pohyb nepretvára len činnosť celého organizmu,

ale mení aj tvarové znaky významných orgánov.

Najideálnejšie je, keď začneme cvičiť už od detstva. Začať cvičiť je však možné v každom veku. Natíska sa preto otázka, či možno začať s cvičením napríklad po 50. roku života. Dokázalo sa, že ľudia nad 60 rokov, ba i starší, dosiahli ako začiatočníci v cvičení veľmi dobré výsledky. Čím je človek starší, tým musí viac cvičiť. Dieťa je ohybné a pružné, ale starý človek je stuhnutý. Organizmus sa telesnou činnosťou omladzuje, kým nečinnosť zrýchľuje starnutie.

Pozývam všetkých, nielen ženy, ale aj mužov. Treba prekonať hanbu, nájsť si trochu času a prísť sa aspoň pozrieť. Verím, že Vás to osloví a zaujme. Teším sa

Hela Olexová

Názory žien:

- Chodím iba mesiac, keďže mám sedavé zamestnanie, cítim sa po cvičení veľmi dobre.
- Cvičenie prospieva na celkový stav organizmu, cítim sa lepšie, telo je ohybnejšie.
- Zlepšil sa môj zdravotný stav.



UŽ ŠTVRTÝ ROK SA SCHÁDZAJÚ ŽENY VŠETKÝCH VEKOVÝCH KATEGÓRIÍ V KULTÚRNYM DOME, ABY SI ZACVIČILI | FOTO: HELENA OLEXOVÁ

TJ Hornád Ždaňa 2006

V našej TJ môžeme byť s rokom 2006 čiastočne spokojní. Aktívne v nej pracuje futbalový, nohejbalový a hokejový klub v závislosti od počasia. Pochváliť môžeme našich žiakov, ktorí v roku 2006 v II. triede Oblastných majstrovstiev skončili na peknom treťom mieste. V tomto trende pokračovali aj v jesennej časti a podarilo sa im malé prekvapenie, keď sú na čele II. triedy. Taktiež sa im darilo na

Nohejbalový klub NK7



Diplom

za I. miesto

Družstvu NK7 ŽDAŇA

v nohejbalovom turnaji

*O trojkrajový pohár starostu
obce Ždaňa*

DIPLOM ZA 1. MIESTO V NOHEJBALOVOM TURNAJI
PRE NOHEJBALOVÝ KLUB NK7



VÍTAZNÝ TÍM NOHEJBALOVÉHO TURNAJA
FOTO: JÚLIUS TAKÁČ

žiackom turnaji, ktorý sme organizovali v septembri. Skončili na prvom mieste a treba im za to poďakovať, ako aj ich trénerovi Imrichovi Zlackému.

Futbal žiaci jesenná časť

	Celkom	C	V	R	P	Skóre	Body	RS
1	Ždaňa	7	7	1	0	54:4	19	7
2	Ruskov	7	6	0	1	39:9	18	9
3	Trstené p/H	7	4	1	2	25:12	13	1
4	Kokšov-Bakša	7	4	0	3	28:12	12	3
5	Sokoľany	6	3	0	3	13:42	9	3
6	Byster	6	2	0	4	11:18	6	-6
7	Skároš	7	1	0	6	13:29	3	-9
8	Ďurkov	7	0	0	7	2:59	0	-9

Futbal muži jesenná časť

	Celkom	C	V	R	P	Skóre	Body	RS
1	Ploské	9	7	1	1	38:19	22	4
2	Péder	9	7	0	2	27:14	21	12
3	Ždaňa	9	6	0	3	37:15	18	9
4	Rešica B	9	6	0	3	32:20	18	3
5	Slanská Huta	9	5	1	3	24:14	16	0
6	R. Moldava n/B	9	4	1	4	30:30	13	1
7	Slovan Kecerovce	9	4	0	5	20:30	12	-5
8	Nižný Klátov	9	2	0	7	24:31	6	0
9	Vyšná Kamenica	9	2	0	7	17:41	6	-6
10	ROMA Kecerovce	9	0	1	8	13:48	1	-8

TJ Hornád Ždaňa

TJ HORNÁD ŽDAŇA V ROKU 2006
FOTO: JÁN KOKARDA

Tohto roku chceme usporiadať halový futbalový turnaj v športovej hale v Čani. Škoda, že sa menej darí našim dospelým, ktorí v minulej sezóne skončili v II. triede na ôsmom mieste a po reorganizácii súťaže hrajú teraz v III. triede, kde sú po jesennej časti na druhom mieste.

V lete sme sa zúčastnili na futbalovom turnaji v Čani, kde sme spolu s mužstvom zo Skároša potrápili favoritov Čanu a Trstené pri Hornáde. Taktiež sme sa zúčastnili na turnaji v Trstenom pri Hornáde na asfaltovom ihrisku. Je škoda, že je malý záujem o niektoré akcie, kde je možnosť reprezentovať našu obec. Mala by to byť česť, aj keď v dnešnej uponáhľanej dobe sú aj iné povinnosti. Teší ma záujem aspoň počas Jarmoku, keď sa hrá uličkový turnaj a každý sa snaží ukázať čo najviac.

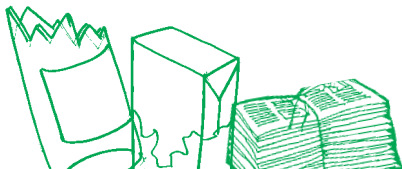
Na veľmi dobrej úrovni pracuje nohejbalový klub, ktorý sa pravidelne stretáva na rôznych turnajoch a na poslednom, ktorý sa uskutočnil na Troch kráľov v Ždani, aj zvíťazil. Je škoda, že tohto roku zima a ľad asi našim hokejistom nepomôže, ale je na dobrej ceste pripraviť novú ľadovú plochu s chladením. Veríme, že časom sa to podarí a športovať sa bude dať celý rok.

Chcel by som tiež poďakovať starostovi obce za podporu vo všetkom a tiež Obecnému zastupiteľstvu, ktoré je nové, a ktoré bude tiež podporovať naše aktivity pri reprezentovaní našej obce a verím, že sa do toho zapojí ešte viac ľudí nielen z radov športovcov.

Pavol Grega, predseda

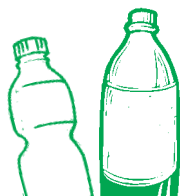


Harmonogram separovaného zberu na rok 2007



SKLO, PAPIER, TETRAPAK, KOVOVÉ OBALY

6. február	24. júl
20. marec	4. september
2. máj	16. október
12. jún	27. november



PLASTY (PET FLAŠE, FÓLIA, DROGÉRIA)

16. február	3. august
30. marec	14. september
11. máj	26. október
22. jún	7. december



KOMUNÁLNY DOMOVÝ ODPAD

4., 18. január	5., 19. júl
1., 15. február	2., 16., 30. august
1., 15., 29. marec	13., 27. september
12., 26. apríl	11., 25. október
10., 24. máj	8., 22. november
7., 21. jún	6., 20. december

ELEKTROODPAD, PNEUMATIKY, AKUMULÁTORY

2. máj



Kultúra 2007

// KULTÚRNO-SPOLOČENSKÉ PODUJATIA V ROKU 2007

Ohňostroj/január
Večer so Senzusom/február
Opekačka – otvorenie sezóny/máj
Deň matiek
Deň detí/jún
Spoločný oddychový výlet/august
Jarmok/september
Výstava záhradkárov/október
Opekačka – záver sezóny
Stretnutie s dôchodcami
Vianočná akadémia/december

Slovenské Mykény

// ARCHEOLOGICKÝ VÝSKUM V KOŠICKEJ KOTLINE

Už 30 rokov odkrývajú archeológovia v Košickej kotline osadu s pohrebiskom z doby bronzovej. Vlni však v obci Ždaňa vyorali domáci ďalšie úlomky keramiky. Výsledkom je unikátne nálezisko z doby železnej. Táto oblasť si medzi odborníkmi vyslúžila prívlastok Slovenské Mykény.

Prvú kostru objavil pred 30-timi rokmi Michal Mozgo z Nižnej Myšle. Mal vtedy 19 rokov a vylakaný ušiel do lesa. Ruky archeológov oprášili vlni ďalších 19 unikátnych hrobiek v susednej obci Ždaňa. Pochádzajú zo 7. až 6. stor. p. n. l.

Nálezisko láka študentov z celej Európy. V pohrebisku našli vzácnu keramiku – prvé nádoby vyrobené na hrnčiarskom kruhu. Košická kotlina ešte nevydala všetky tajomstvá. Praveké sídlo predpokladajú na ploche 10 ha. Za 30 rokov preskúmali asi tretinu.



ARCHEOLOGICKÉ NÁLEZISKO LÁKA ŠTUDENTOV Z CELEJ EURÓPY | FOTO: JÁN KOKARDA

Spravodaj

INFORMAČNÝ OBČASNÍK OBCE ŽDAŇA

Vydáva: Obecný úrad Ždaňa, www.zdana.sk, **e-mail:** obec.zdana@mail.t-com.sk,
tel./fax: 055 698 00 21 | **Grafická úprava:** Mgr. Svetozár Šomšák | **Náklad:**
 400 ks | Vychádza raz ročne. | Neprešlo jazykovou korektúrou.